



# Lettre des Amis

Bulletin des Quakers en France



Une a/Amie me dit un jour : « A notre époque, ce que nous, les quakers, avons à offrir au monde, c'est notre Assemblée de Prière pour Affaires (*Meeting for Worship for Business*). D'autres églises et associations et groupes s'occupent de la justice économique, sont pacifistes, se recueillent dans le silence, sont écolos... Mais seuls les quakers avons notre manière toute particulière de prendre des décisions... »

Il me semble assez évident que le système que nous appelons « démocratique » est en échec. Oui, la dictature est pire mais ce « triomphe » est un constat relativement pathétique. Le monde entier vient de subir l'élection présidentielle démocratique aux États-Unis – et nous en attendons avec appréhension, voire même avec peur, les conséquences. Mais rappelons l'historique des derniers termes présidentiels étasuniens et les bilans ne sont guère réjouissants : l'idée que le nouveau Président pourrait faire encore pire que les derniers semble presque dépasser les limites de mon imagination.

Et en France, d'ici la prochaine *Lettre des Amis*, nous tous – ou pour la plupart – voterons un nouveau Président que *personne* ne veut... Je dis « personne » car j'ai tendance à exagérer ; mais qui d'entre nous votera même au premier tour et encore moins au deuxième pour un(e) candidat(e) qu'il/elle *veut* ? Nous choisirons « le moins pire », le « faute-de-mieux », le « pour-faire-barrage ». Et les médias tâcheront de nous culpabiliser si nous osons penser au vote blanc.

Et ce serait cela, la démocratie ? Où les candidats sont assoiffés de pouvoir, et où la majorité culturelle domine la minorité ? Où le processus démocratique est sous l'influence perpétuelle des industries agroalimentaire, pétro-chimique, pharmaceutique, de

l'armement, bancaire, des assurances... Un vote de temps à autre ne serait-ce point nous *déresponsabiliser* justement ? Nous donnant bonne conscience tout en laissant libre-cours aux « puissances du monde » de faire plus ou moins exactement ce qu'elles veulent ?

L'engagement quaker doit être journalier, constant, sans relâche. Mais il doit – et normalement, *sait* – se méfier de se prendre pour la réponse à tout. Car les quakers se sont toujours contraints à cette pratique – qui peut paraître terriblement longue parfois – de l'Assemblée pour Affaires où nous, et non je, nous écoutons et écoutons le Silence de l'Esprit. Où nous attendons qu'une autre réponse naisse et non la réponse que j'essaie d'imposer par le rapport des forces.

Ca ne marche pas toujours : nous aussi nous avons nos *egos* qui parfois empêchent le bon fonctionnement de cet outil merveilleux. Mais l'Assemblée de Prière pour Affaires me semble rudement plus efficace et plus profondément démocratique que nos élections à majorité...

N'existerait-il pas un moyen de l'exporter à l'ensemble de la société civile ?

*Eric Callcut*

## Table des Matières

John Milton	p. 2
L'Assemblée annuelle – Carcassonne	p. 3
Le ministère oral	p. 4
Congénies et Toulouse	p. 5-6
Michel de l'Hospital	p. 7
Méditation chrétienne	p. 8
P. P. P.	p. 9
Antoine Bénézet	p. 11
Une pasteure quaker	p. 12
L'économie de l'aimant	p. 13
Iskra	p. 16

Il n'est personne de quelque intelligence qui puisse être abruti au point de nier que tous les hommes sont nés naturellement libres étant à l'image et à la ressemblance de Dieu... nés pour commander et non pour obéir ; et que les hommes vécurent ainsi jusqu'au moment où, la cause profonde de la faute d'Adam les opposant dans le mal et la violence, et eux prévoyant que de telles conduites nécessairement entraîneraient leur totale destruction, ils s'accordèrent tous pour se lier en commune association les préservant de cette lésion mutuelle, et aussi pour s'associer afin de se défendre contre tous ceux qui troubleraient ou contrecarreraient un tel accord. Telle est l'origine des cités, des villes et des états. Comme aucune foi mutuelle ne s'avérait suffisamment contraignante, ils estimèrent nécessaire d'instituer une autorité qui empêcherait par force et par châtement tout viol de leur paix et de leur droit commun. Cette autorité, ce pouvoir d'autodéfense et de protection, résidant par origine et nature en chacun d'entre eux, et unitairement en tous pour leur bien-être et bon ordre..., ils les ont impartis et délégués, soit à celui que le caractère éminent de sa sagesse et de son intégrité leur avait fait choisir parmi les autres, soit à ceux qu'ils estimaient d'égal mérite. Le premier prit le nom de roi, les autres de gouvernement civil...

(Vint un jour où) la tentation de pareil pouvoir, laissé absolu entre leurs mains, finit par les pervertir, les rendant injustes et partiaux. Ceux qui désormais par expérience avaient découvert le danger et les inconvénients d'un pouvoir arbitraire, confié à n'importe qui, inventèrent des lois, élaborées ou consenties par tous, lois qui cantonneraient et limiteraient l'autorité de ceux qu'ils choisissaient pour le gouverner. Cela, afin que l'homme, dont ils avaient expérimenté l'imperfection, ne puisse régner sur eux, mais que ce soit la raison et la loi, abstraites autant qu'il est possible des erreurs et des fragilités d'un seul.

*« Défense de la liberté de l'homme libre », John Milton, 1646 (trad. O. Lutaud)*

\* \* \* \* \*

Assemblée de France  
114 rue Vaugirard  
75006 Paris  
assembleedefrance@gmail.com  
www.QuakersEnFrance.org  
Tél. : 01 45 48 74 23

Centre Quaker International  
114 rue Vaugirard  
75006 Paris  
quaker.paris@gmail.com  
https://centre-quaker-paris.com  
Tél. : 01 45 48 74 23

Maison Quaker de Congénies  
11 avenue des Quakers  
30111 Congénies  
centre.quaker.congenies@gmail.com  
www.maison-quaker-congenies.org  
Tél. : 04 66 71 46 41

« Dans une avalanche, aucun flocon ne se sent  
jamais responsable ».

*Voltaire*

## ***Invitation à l'Assemblée Annuelle 2017 de la Société Religieuse des Amis (Quakers)***

Assemblée de France – 91<sup>e</sup> Assemblée annuelle  
du samedi 21 octobre au mardi 24 octobre 2017  
Notre Dame de l'Abbaye, 103 rue Trivalle, 11000 CARCASSONNE

### **Thème de l'assemblée : *La Foi en Pratique***

Conséquence de la mondialisation et de la montée des inégalités, l'impact d'un populisme xénophobe en 2016 met à rude épreuve nos témoignages de paix, de simplicité et d'égalité. Notre monde est engagé dans une métamorphose profonde. Pour faire face à ces changements, l'assemblée annuelle des Quakers nous permet des moments d'échange et de ressourcement, et l'occasion de vivre collectivement notre foi.

Porter nos témoignages - et vivre notre foi en pratique - demande une conduite, un trait de caractère qui, dans ses principes d'action, met en avant l'initiative personnelle. Elle trouve tout son sens dans le collectif.

L'année dernière, nous avons vu combien l'union entre l'engagement personnel et la spiritualité compte pour les Amis de France, dans leurs métiers, leurs engagements associatifs ou leur choix de mode de vie.

Cette année, nous allons plus loin encore dans la réflexion sur l'engagement spirituel au service de la transformation de notre monde et sur le courage que cela exige de nous. A ce sujet, un des premiers Quakers, Isaac Penington (1616-1679) disait : « La vérité ne perdra pas de terrain en étant mise à l'épreuve ». (« *Truth will not lose ground by being tried.* »)

A l'occasion de l'Assemblée annuelle des Quakers 2017, nous vous invitons à nous rejoindre à Carcassonne pour une série de moments forts :

- Présentation par Alistair McIntosh, auteur de la *Chronique d'une alliance : peuples autochtones et société civile face à la mondialisation*. (Ed. Yves Michel, 2005) sur le lien entre la spiritualité et la transformation du monde, ce qu'on appelle en anglais le 'Spiritual activism' (l'engagement spirituel).
- Atelier-rencontre avec Verene Nicholas, formatrice et organisatrice communautaire, spécialiste de la résolution de conflits, sur le thème : *Pratiquer l'écoute de la Lumière Intérieure en communauté, une présentation suivie d'une exploration pratique du travail de Parker J. Palmer, un Quaker basé aux USA et fondateur du Center for Courage and Renewal*.
- Témoignage de Renke Meuwese, sur son travail auprès des migrants à Calais.
- Travail en atelier sur nos témoignages en vue de la publication de notre « Vie et Pratique des Quakers en France ».
- Temps de recueillement.
- Nouvelles d'autres communautés et associations Quakers en Europe et dans le monde.
- Séminaire sur l'histoire des Cathares et de leur spiritualité. Une visite libre de la Cité de Carcassonne et de son ensemble architectural médiéval est proposée.
- Repas : 100% végétariens – des moments de convivialité tout en réduisant notre empreinte carbone.
- Et d'autres moments d'échange et de partage.

N.B. les enfants sont les bienvenus et des activités dédiées leurs seront proposées.

**Renseignements : [quakersenfrance@gmail.com](mailto:quakersenfrance@gmail.com)**

## ***Les bons usages du ministère oral dans le culte quaker***

- Acceptez que tout le monde partage la responsabilité du culte. Habitué-e-s et nouveaux/nouvelles-venu(e)s, jeunes et âgé-e-s, toutes et tous participent au ministère.
- Venez au culte le cœur et l'esprit préparés, mais sans ministère rédigé d'avance. Que le ministère oral soit spontané, selon le souffle de l'Esprit.
- Ne soyez pas convaincu-e que vous ne prendrez jamais la parole dans le culte. Répondez lorsque vous êtes appelé-e. Les mots viendront.
- Réfléchissez : ce que vous envisagez de dire, nourrira- et édifiera-t-il toute l'assistance ? Si le message n'est clairement destiné qu'à vous-même, gardez-le pour vous.
- Soyez confiant-e qu'un message destiné à l'assemblée passera par quelqu'un d'autre s'il ne passe pas par vous.
- Ne prenez la parole qu'une fois pendant le culte, et pas à la même heure ou pour dire la même chose au cours d'un culte ultérieur.
- Vos interventions, sont-elles trop prévisibles ou trop fréquentes ?
- Ne coupez pas la parole à une personne qui s'exprime, et ne répondez pas au ministère d'un-e autre comme s'il s'agissait d'un débat.
- Laissez une bonne pause entre les interventions afin que le silence les absorbe et les tisse ensemble.
- Pendant le culte, veillez à ce que votre intervention ne dénigre, contredise ou corrige personne.
- Efforcez-vous de vous exprimer de façon claire et audible afin que même les dur-e-s d'oreille puissent partager votre ministère, mais soyez confiant-e que si votre message est important le groupe le saisira d'une façon ou d'une autre.
- Vous déciderez peut-être qu'il est opportun de prendre la parole, mais soyez toujours conscient-e que vous pouvez vous tromper.
- Ayez à cœur de créer avec toute l'assistance une ambiance où s'épanouit la compassion. Écoutez le ministère des autres avec bienveillance et créativité.
- Acceptez que le ministère oral qui semble n'avoir rien à vous dire peut être juste ce qu'il faut pour quelqu'un d'autre. Écoutez au-delà des mots. Faites l'effort d'atteindre leur sens profond.
- Gare à la tentation d'ajouter quelque chose vers la fin du culte, quand il est aussi bien de ne rien dire.
- Trouvez un moyen délicat de relever après le culte une contribution au ministère oral.
- Si vous êtes d'avis que le ministère oral d'un-e Ami-e est constamment inadéquat, parlez-en délicatement avec un-e ancien-ne ou un-e membre du groupe dont la spiritualité est appréciée.
- Lors de circonstances pénibles, quand des mots ou une conduite inacceptables dégradent le culte, sachez qu'une reprise en main ferme et bienveillante est parfois nécessaire pour le bien de l'assemblée.

*Texte original en anglais : The Kindlers, London 2015, « Through us, not from us: vocal ministry and Quaker worship », The Kindlers, Booklet 11.*

## ***Partager notre expérience à Congénies***

Une date à mettre dans vos agendas ! Le week-end du 23 au 25 juin, nous suivrons l'exemple de novembre dernier où nous avons partagé le thème « Comment être plus éveillé ». En juin, le thème sera « Liberté et Responsabilité » et, encore une fois, l'accent sera mis sur le partage de notre expérience personnelle plutôt qu'une discussion. Nous avons besoin de bonnes questions pour nous mettre sur la voie. Ces deux mots sont intimement liés. Pouvons-nous trouver des exemples concrets où la liberté entraîne la responsabilité ?

Tout d'abord, la liberté. Pour commencer par la liberté intérieure, certaines questions pourraient être par exemple:

- Avez-vous eu un sentiment occasionnel de liberté ? Quand ? Où ? Pourquoi ?
- Selon vous, quelles sont les conditions de la liberté intérieure ? Quels sont les moyens de la cultiver.
- Dans l'état contraire, c'est-à-dire le sentiment d'être emprisonné ou enfermé, comment vivez-vous cet état ? Pouvez-vous décrire des moments particuliers où vous avez ressenti un manque de liberté ?
- Quels sont les obstacles à la liberté intérieure ?
- Est-ce que la réunion de recueillement peut nous aider à trouver le sentiment d'être libre ?

La responsabilité. Habituellement, nous utilisons le terme seulement pour les questions de grande importance.

- Pouvons-nous partager ce que la responsabilité signifie dans les actions de la vie quotidienne ainsi que dans de grands problèmes ?
- Que signifie pour vous : « prendre ses responsabilités ? »

*Richard et Sylvette Thompson*

\* \* \* \* \*

## ***Nouvelles du groupe de Toulouse***

Voilà 3 ans que le groupe de Toulouse se réunit le premier dimanche du mois dans une salle du Vieux Temple protestant à côté de la Place du Capitole. (Avant nous louions un temple protestant dans un quartier résidentiel loin du centre.) Il y a plus de 30 noms sur notre liste de membres et sympathisants, qui emmènent parfois des amis ou de la famille au culte. Petit à petit le cercle de l'assemblée s'agrandit. Nous nous réjouissons d'avoir accueilli plusieurs nouveaux Toulousains qui reviennent régulièrement.

En 2016 le groupe s'est structuré avec la création d'un comité de propositions de nominations qui à son tour a nommé 3 veilleurs et 3 aînés. Ces deux comités ont assumé certaines responsabilités y compris la préparation des programmes de nos retraites. Le rôle du bibliothécaire a été mieux défini car notre stock de publications en constante augmentation demande une gestion plus soutenue.

Comme les deux années précédentes nous avons organisé deux weekends à thème résidentiels à l'abbaye Ste Marie du désert à Lévis, en mai et en novembre. Le thème de la retraite du printemps a été *L'écoute* et une intervenante extérieure a animé un atelier. Pendant la retraite

d'automne, préparée par les aînés, nous avons étudié certaines questions des « Conseils et Questions ».

Après plus de 12 ans comme sympathisant, Christian Oustry a fait la demande pour devenir membre de la Société religieuse des Amis et s'est déplacé à Paris en novembre pour être interviewé par deux Amis le weekend du CA de l'Assemblée de France. Le rapport a été très positif et nous l'avons accepté comme membre avec joie. C'est grâce à son dévouement depuis plusieurs années qu'un petit groupe solide de 4 personnes s'est constitué à Bordeaux. Nous avons été ravis de les accueillir parmi nous à la retraite en novembre. On a vu naître aussi un groupe à Quillan dans l'Aude et plusieurs membres du groupe de Toulouse qui habitent près de Carcassonne y assistent une fois par mois.

En septembre 2015 un sympathisant du groupe de Barcelone, Jesús Espinoza, nous a rendu visite à Toulouse. En avril une poignée de membres du groupe de Toulouse ira à Barcelone le temps d'un weekend pour rencontrer les Amis de ce groupe.

Notre conférence/débat sur la paix en octobre, « Déclarons la Paix », a été l'événement phare de 2016. Bien que nous n'ayons pas attiré le nombre de personnes espérées, la conférence a été une réussite du point de vue des liens tissés avec d'autres associations et de l'expérience en matière d'organisation qu'elle nous a apportée. Nous espérons pouvoir profiter de l'élan généré par cet événement pour nous lancer avec confiance sur d'autres chemins d'action.

*Kim Chevalier*

\* \* \*

## ***Déclarons la Paix***

*(Toulouse, Le Vieux Temple, dimanche 2 octobre 2016)*

L'idée d'organiser une conférence : « Déclarons la Paix » est venue de notre volonté de nous faire connaître dans Toulouse et sa région en créant des liens amicaux avec d'autres groupes et individus. Cet objectif a été bien atteint.

Des organisations comme Amnesty International, ACAT, CCFD31, MVP, Stop Fuelling War, Solidarity Union, l'Église Protestante, et en particulier le CRNV nous ont rejoints et nous maintenons depuis de bons contacts ensemble. Cette porte de dialogue et d'actions qu'il nous faudra maintenir ouverte nous permettra de mener ensemble d'autres projets dans le futur.

L'ambiance chaleureuse lors du déjeuner et des pauses ainsi que les remerciements des participants ont fait de notre travail d'organisation un plaisir. Tous les coûts ont été couverts par une subvention de l'EMES/Rowntree Trust.

Les discours et le débat ont été de très bonne qualité. Toutes les interventions ont donné matière pour penser et agir. La plupart des participations sont maintenant visibles sur YouTube et sur notre site, "Déclaronslapaix.org" ce qui assurera à cette journée un fort souvenir.

Edouard Dommen a parlé de l'économie de la guerre et des possibilités d'une économie de paix. Toni Fortin de l'Observatoire des Armes a souligné l'implication de l'État, et donc de nous-mêmes dans les ventes d'armes et l'avancement des guerres. Karina Knight Spencer a raconté les manifestations contre Eurosatory au printemps. Scilla Ellworthy nous a montré comment la Paix commence avec chacun de nous (texte disponible sur notre site en bi-langue). Habib Smarakandi a présenté les positions des Musulmans pour la Paix. Finalement, Hervé Ott a parlé des expériences en action pour la Paix et nous a à entrer dans ces démarches.

*Kris Misselbrook*

## ***Michel de l'Hospital***

*Jean-Paul Autant est l'auteur d'un livre récent : Michel de L'Hospital (vers 1506-1573). Un humaniste, Chancelier de France au temps des guerres de Religion.*

*L'ayant écouté avec plaisir en conférence, à notre demande Jean-Paul nous a rédigé un passionnant article sur Michel de L'Hospital, mais il était trop long ! Notre tentative de le raccourcir a plutôt été un échec car nous perdions la finesse de cette homme de l'histoire. Nous avons donc pris la décision de publier ici seulement le premier paragraphe de l'article ainsi qu'un autre court paragraphe et d'inclure le lien vers l'article entier sur notre site (l'article fait environ 4 pages).*

Qui se souvient aujourd'hui de l'illustre Michel de L'Hospital ? Bien peu d'entre nous ; et rares sont ceux qui peuvent en parler un peu. Ce court article nous offre l'occasion d'évoquer un aspect particulier de sa personnalité fertile, riche de multiples talents. Car L'Hospital est tout à la fois humaniste, juriste, parlementaire, poète, érudit, homme d'Etat... Cet article nous permet d'insister sur un aspect de l'œuvre du grand chancelier : sa volonté affirmée, constante, d'établir et de protéger la paix autant que possible.

D'une haute stature morale au caractère profondément pacifique, érudit au tempérament calme, modéré et paisible, L'Hospital démontre de rares aptitudes à nouer le dialogue, à apaiser les tensions. Opiniâtre et courageux, il y forgera de grands succès. Il devra affronter aussi des difficultés et des obstacles qui, à la fin de sa carrière, se révéleront insurmontables. Envers et contre tout, il poursuit inlassablement un objectif fondamental : concilier les opposés, réconcilier les contradictoires et les adversaires. Le cas échéant, il tente d'établir au moins une « tolérance » entre les protagonistes. L'Hospital vise à instaurer une paix durable et juste au sein du royaume de France qu'il aime par-dessus tout. Grand serviteur de l'Etat, politiquement, la réalisation du bien public constitue son but ultime...

...

L'idée de « tolérance » aussi est présente à l'esprit du chancelier. Non la notion philosophique moderne, actuelle, ce serait un regrettable anachronisme, mais celle d'une relative liberté de foi, consentie dans un cadre précis pour les protestants au sein du royaume. L'Hospital estime que la violence est inutile, vaine et même nuisible, pernicieuse. Elle est illégale. « Le couteau vaut peu contre l'esprit » déclare-t-il au Parlement d'Orléans le 13 janvier 1560.

En outre, la violence entre citoyens est une trahison envers son roi et son pays qu'elle entraîne vers la sédition et la perte. Elle fait le jeu des puissances étrangères en affaiblissant et ruinant le royaume. Pour lui, il vaut mieux subir pacifiquement une situation injuste que de déclencher une guerre civile.

Suite sur : <http://tinyurl.com/michel-hospital>

*Jean-Paul Autant*

## ***Méditation chrétienne***

*Même si vous êtes physiquement éloigné d'autres méditants, vous êtes unis à eux dans l'Esprit. Chaque matin et chaque soir, prenez le temps de méditer entre 20 et 30 minutes. Il est préférable, autant que possible, de méditer au même endroit et à la même heure, de telle sorte que vos temps de méditation s'intègrent naturellement à votre journée. Soyez généreux avec votre temps, soyez fidèle au mantra, et vous entrerez dans le réseau de silence qui nous unit tous dans l'Esprit.*

**John Main**, *osb*, *Extrait de The Present Christ*, « *Preparing for Birth* », *New York, Crossroad, 1991*, p. 39- 40.

Une des peurs que je rencontre le plus fréquemment chez ceux qui commencent à pratiquer la méditation de manière quotidienne est que le pèlerinage vers leur propre cœur, vers cet espace infini, les conduise vers l'inconnu et l'isolement, loin du réconfort et de la familiarité du connu. Cette peur initiale est compréhensible. Abandonner ce qui est superficiel, voilà souvent ce que signifie abandonner ce qui est familier et ceci peut créer un sentiment de vide alors que nous nous trouvons exposés à une plus grande profondeur et à une réalité plus substantielle. [...]

C'est maintenant, alors que nous sommes face à un horizon étrangement vaste que nous ressentons particulièrement le besoin de la force de la communauté avec les autres. Le fait de nous ouvrir à eux élargit en retour notre sensibilité à leurs besoins. Et tandis que le mantra nous éloigne toujours davantage de l'égoïsme, nous nous tournons plus généreusement vers les autres et recevons en retour leur soutien. En vérité, notre amour pour autrui est la seule façon vraiment chrétienne de mesurer notre progrès sur le chemin de la prière.

L'engagement que ce pèlerinage exige de nous paraît inhabituel au premier abord. Il faut de la foi, et une certaine insouciance peut-être, pour se lancer. Mais une fois en route, il est dans la nature de Dieu, la nature de l'amour, de nous entraîner, en nous apprenant par l'expérience que notre engagement est un engagement à entrer dans le réel, que notre discipline est le tremplin vers la liberté. La peur que le pèlerinage soit une marche qui « éloigne de » plutôt que d' « aller vers » est démentie par l'expérience. C'est un pèlerinage où, finalement, seule compte l'expérience. Les paroles ou les écrits des autres n'ajoutent qu'une faible lumière à la réalité totalement présente et totalement personnelle qui vit dans votre cœur et dans mon cœur. C'est un miracle que nous puissions entrer dans cette expérience ensemble et découvrir la communion au moment où la communication semblait devenir impossible.

Et le chemin vers notre cœur est un chemin vers tous les cœurs.

Rappelez-vous : Asseyez-vous. Restez immobile et le dos droit. Fermez doucement les yeux. Soyez détendu mais vigilant. En silence, intérieurement, commencez à dire un mot unique. Nous recommandons le verset de prière « Maranatha » qui signifie « Viens, Seigneur » en araméen. Récitez-le en détachant chaque syllabe. Ecoutez-le tout en le disant, doucement, mais sans discontinuer. Ne retenez et n'entretenez aucune pensée, aucune image, spirituelle ou autre. Laissez passer les pensées et les images qui surgissent. Ramenez simplement votre attention – avec humilité et simplicité – sur la répétition intérieure de votre mot dans la foi, du début à la fin de votre méditation.

*Texte proposé par Maurice Vandeweghe, extrait du site <http://www.wccm.fr>  
et qui va avec le poème « Psautier chinook » à la prochaine page*



# *Poésies, Prières et Protestations*

## *Psautier chinook*

La bénédiction des galaxies, la bénédiction des étoiles  
Des grandes étoiles, des petites étoiles, des étoiles rouges, des bleues.  
La bénédiction de la nébuleuse, la bénédiction de la supernova,  
Des planètes, des satellites, des astéroïdes, des comètes.  
La bénédiction du soleil et de la lune, la bénédiction de la terre,  
Des océans, des rivières, des continents, des chaînes de montagnes.  
La bénédiction du vent et des nuages, la bénédiction de la pluie,  
Des bancs de brume, des congères, de la foudre et du tonnerre.  
La bénédiction des plantes vertes, la bénédiction des forêts :  
Cèdres, sapins, fougères, buissons et arbustes.  
La bénédiction des poissons et des oiseaux, la bénédiction des mammifères :  
Saumons, aigles, couguars et chèvres des montagnes.  
Que toute l'humanité offre aussi sa bénédiction :  
Les vieilles femmes, les jeunes femmes, les sages et les insensées.  
La bénédiction des jeunes, la bénédiction des enfants,  
Les grands garçons, les petits garçons, les grandes filles et les petites.  
Bénissez la sagesse du Saint qui est au-dessus de nous ;  
Bénissez la vérité du Saint qui est au-dessous de nous ;  
Bénissez l'amour du Saint en nous.

*Dans « Earth Prayers : 365 Prières, poèmes et invocations du monde entier ».*

\* \* \*

« Ce n'est pas assez de posséder la prière : nous devons devenir prière –  
prière incarnée. Ce n'est pas assez d'avoir des temps de prière : chaque acte,  
chaque geste, même un sourire, doit devenir un hymne d'adoration, une  
offrande, une prière. Nous devons offrir non ce que nous avons, mais ce que  
nous sommes ».

*Paul Evdokimov (1962)*

## **P. P. P. - suite...**

### ***Dissidente***

Sur ton drapeau flotte une étoile rêvée  
Comme celle qui accompagne le poète  
Une étoile à laquelle j'ai pu crier toute ma solitude  
De la voir parfois si lointaine. Ô mon aimée !  
Le danger de briller si libre  
Est d'être kidnappée par les assassins de la lumière  
Trop désireux de la couvrir sur une bouche  
Ou à défaut sur un vêtement.  
Le ciel te pleure et réclame ta clarté  
Mais quel droit peut-il invoquer  
Quand l'obscur voile notre regard  
Et bâillonne nos paroles.

*A Asli Erdogan. Toute ressemblance avec des personnes ou des situations n'est pas une pure coïncidence.*

*Jean-François Cocteau*

\* \* \*

### ***Houa... houo...***

« Le cuisinier Ting dépeçait un bœuf pour le prince Wen-houei. On entendait des *houa* quand il empoignait de la main l'animal, qu'il retenait sa masse de l'épaule et que, la jambe arc-boutée, du genou l'immobilisait un instant. On entendait des *houo* quand son couteau frappait en cadence, comme s'il eût exécuté l'antique danse du Bosquet ou le vieux rythme de la Tête de lynx.

– C'est admirable ! S'exclama le prince, je n'aurais jamais imaginé pareille technique !

Le cuisinier posa son couteau et répondit : Ce qui intéresse votre serviteur, c'est le fonctionnement des choses, non la simple technique. Quand j'ai commencé à pratiquer mon métier, je voyais tout le bœuf devant moi. Trois ans plus tard, je n'en voyais plus que des parties. Aujourd'hui, je le trouve par l'esprit sans plus le voir de mes yeux. Mes sens n'interviennent plus, mon esprit comme il l'entend et suit de lui-même les linéaments du bœuf. Lorsque ma lame tranche et disjoint, elle suit les failles et les fentes qui s'offrent à elle. Elle ne touche ni aux veines, ni aux tendons, ni à l'enveloppe des os, ni bien sûr à l'os même [...] Quand je rencontre une articulation, je repère le point difficile, je le fixe du regard et, agissant avec une prudence extrême, lentement je découpe. Sous l'action délicate de la lame, les parties se séparent avec un *houo* léger comme celui d'un peu de terre que l'on pose sur le sol. Mon couteau à la main, je me redresse, je regarde autour de moi, amusé et satisfait, et après avoir nettoyé la lame, je le remets dans son fourreau ».

*Tchouang-Tseu*

*(trad. Jean-François Billeter)*

## ***Antoine (Anthony) Bénézet, 1713 – 1784***

Décrit comme humanitaire, anti-esclavagiste, pacifiste, philanthrope et même écologiste et végétarien, cet homme extraordinaire et radical pour son temps, mérite d'être mieux connu ! Pendant son vivant, on remarqua son humilité, sa vertu et la douceur de ses manières\*. Quand il est mort en 1784 à Philadelphie, très nombreux étaient les citoyens noirs qui sont allés à ses obsèques.

Antoine Bénézet est né à St. Quentin dans l'Aisne où son père fut marchand de lin prospère. Sa famille paternelle était protestante et originaire de Calvisson, près de Congénies. Malgré la persécution des protestants et la Révocation de l'Edit de Nantes en 1685, ses parents décidèrent de rester en France, ce qui fait supposer qu'ils étaient protégés par des gens d'une certaine influence. Cependant, deux ans après la naissance d'Antoine la famille fut contrainte de partir et d'abandonner (mot qu'utilisait le père d'Antoine) la France, pour s'installer d'abord à Rotterdam, et deux ans plus tard, à Londres.

Quand Anthony était âgé d'environ 18 ans, il partit avec sa famille à Philadelphie, ville principale de la colonie de Pennsylvanie, fondée par le quaker William Penn en 1682. Là, il devint membre de la Société des Amis, essaya une vie dans le commerce, mais l'abandonna pour devenir enseignant en français et maths. Pendant qu'il enseignait à l'École des Amis de Philadelphie, il créa une école du soir chez lui pour des enfants noirs. Plus tard, il fonda la première école publique de filles en Amérique où la gentillesse qu'il portait à ses élèves contrastait avec les méthodes employées dans les écoles de l'époque.

A partir de 1750, bien avant l'organisation du mouvement anti-esclavagiste, avec l'Ami John Woolman, il se donna comme mission de convaincre les Quakers de Pennsylvanie que la possession d'esclaves allait à l'encontre des principes chrétiens. Il insista sur l'égalité de tous les hommes et démontra dans ses écrits l'intelligence, l'industrie et la grande culture des natifs africains. Grâce à ses efforts, les Quakers de Philadelphie établirent, en 1773, une école pour des élèves noirs. En 1775, il fonda, avec des membres de diverses églises protestantes, une association de secours aux nègres libres illégalement maintenus en servitude.

Le pouvoir de l'écriture devint son arme ; il adressa des lettres à l'archevêque de Canterbury, à la reine Charlotte d'Angleterre et à la reine du Portugal, ainsi qu'à Benjamin Franklin, à Granville Sharp et à John Wesley et il publia à ses frais personnels des tracts contre l'esclavage et la guerre\*\*.

Pacifiste, il intervint en 1763 alors qu'une campagne contre les Amérindiens était préparée à New York et il fonda une « association amicale pour rétablir et maintenir la paix avec les Indiens par des mesures pacifiques ». Il participa également à l'accueil des Acadiens déportés, et relaya leurs plaintes auprès du roi d'Angleterre. Par ailleurs, il lutta contre l'alcoolisme et il inventa un système d'apprentissage pour une jeune sourde-muette. C'était un homme infatigable, qui essaya d'aider tous ceux qui souffraient des injustices et des préjugés de leur temps.

Dans un article publié par « The Historical Society of Pennsylvania » en 1982, on constate qu'il était aussi écologiste, militant des droits des animaux et de la nature. Toute sa vie il eut une fascination admirative des mystères de la nature et fut guidé par une forte conviction que l'univers et ses habitants (y compris les animaux) étaient la création exceptionnelle de Dieu et méritaient donc du respect et de la révérence. Ainsi il n'aimait pas manger de viande (il recommandait un régime sain et léger, et une vie équilibrée, sans alcool), il s'intéressa à la botanique et à l'horticulture et s'occupa de la culture des légumes qu'il mangeait.

Précurseur dans tant de domaines, cet homme remarquable, mais très modeste, plein de compassion et d'amour surtout des pauvres et des opprimés peut nous parler aujourd'hui. « Un chrétien est de nul pays, il est citoyen du monde ; ses voisins et ses compatriotes sont les habitants des régions les plus lointaines, là où leurs détresses réclament son secours amical. » \*\*\*

\* De Jacques Pannier dans 'Antoine Bénézet de Saint-Quentin, un quaker français en Amérique'.

\*\* En 1767, 'Avertissement à la Grande-Bretagne et à ses colonies sur l'état épouvantable des esclaves nègres'.

\*\*\* A tender regard to the whole of Creation : Anthony Bénézet and the emergence of 18th century Quaker ecology', de Donald Brooks Kelly.

*Biddy Brennan*

\* \* \* \* \*

## ***Vaccins***

« Les médecins dunkerquois Martin et Senet la propagèrent dans l'arrondissement, ainsi que le quaker, négociant-armateur Benjamin Hussey, arrivé à Dunkerque avec 500 quakers qui s'établirent à l'île Jeanty et pratiquèrent la pêche à la baleine. Ainsi en 1807, Benjamin Hussey pratiqua plus de 5000 vaccinations dans plus de 30 communes du Dunkerquois. Le 6 mai 1812, le préfet Duplantier récompensa l'action de Hussey en lui décernant une médaille d'or ».

*Paru dans « Les épidémies à Dunkerque, de la peste de 1666 à la grippe espagnole de 1918 » de Jean-Marie Goris, Volume 50 de la Revue historique de Dunkerque et du Littoral, traitant de la vaccination anti-variolique...*

*L'utilité et la sécurité des vaccins étant très largement mises en doute depuis plusieurs décennies, selon son point de vue nous pouvons constater en lisant l'histoire de Benjamin Hussey que ce quaker fut en avance sur son temps mais tout de même – malgré lui – se trompa et mit des vies ou des santés en danger ; ou bien que ce quaker fut simplement en avance sur son temps...*

\* \* \* \* \*

« Plus que toutes choses, aime le silence, car il t'apporte un fruit que la langue est impuissante à décrire. Commençons par nous faire violence pour nous taire, et ensuite de notre silence même naîtra en nous quelque chose qui nous amènera au silence ».

*Isaac le Syrien*

Edouard Dommen

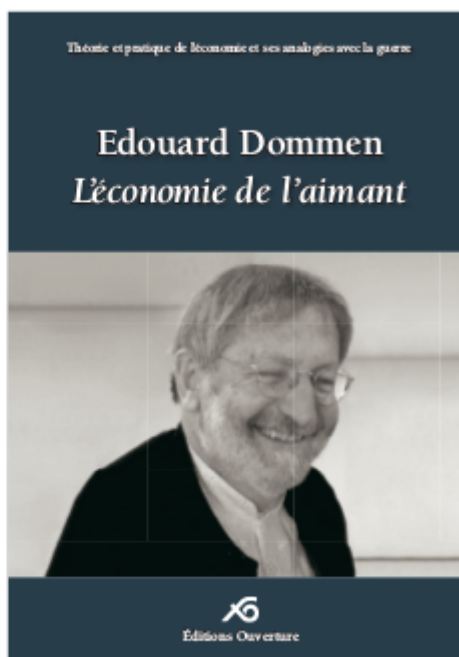
## L'économie de l'aimant

Théorie et pratique  
de l'économie et ses analogies  
avec la guerre

La plupart des économistes considèrent que leur discipline est une science. Ils ont donc tendance à exposer leurs idées avec la conviction sans concession de possesseurs de la vérité. Les théoriciens de la guerre en revanche considèrent que leur discipline est un art. Ainsi, paradoxalement, ces derniers peuvent se permettre d'être plus pragmatiques et souples dans leur approche de la réalité sociale.

La première partie de ce livre explore la théorie et la pratique de l'économie et ses analogies avec la guerre – une économie de l'aimant où les lotis s'attirent les biens de ceux qui sont déjà démunis. La deuxième partie envisage une alternative, une économie aimante, une économie porteuse de paix, et examine ses conditions d'existence. Elle commence par décrire des économies idéales ou utopiques. Comme l'équilibre stable de l'économie orthodoxe, une utopie est supposée être un terminus: une fois atteint, il n'y a plus de raison de la quitter.

Enfin le livre se demande si l'on peut parvenir à de telles destinations idéales à partir d'ici. La réponse dépend de la nature de ses habitants: des économies idéales exigent des habitants idéaux; il leur faut un comportement tout autre.



Un livre de 140 pages au format 16.5x23 cm  
**Prix spécial: Fr. 24.-** au lieu de Fr. 29.50

**Édouard Dommen** est spécialiste d'éthique économique, en particulier de la pensée économique et sociale de Calvin. Il fut chercheur à la *Conférence des Nations Unies pour le Commerce et le Développement* pendant de nombreuses années. Aux deux bouts de sa carrière, il fut professeur d'université, de Maurice au Sud à Sunderland au Nord. À Genève, il a été président de l'Atelier Œcuménique de Théologie (AOT). Il est quaker et habite Genève.

Une nouvelle version de *A Peaceable Economy* (Genève, World Council of Churches, 2014) à partir de la traduction de Dennis et Françoise Tomlin avec Françoise Westphal.

Avec la permission  
du Conseil œcuménique des Églises.

\* \* \* \* \*

« *Expérience avec la Lumière* » sur Skype

Chaque troisième mardi du mois à 21h, nous partageons cette méditation quaker guidée. Si vous voulez y participer, contactez [richardthompson1@gmail.com](mailto:richardthompson1@gmail.com)

## Assemblées et Contacts Quakers en France

Vous êtes à la recherche d'une Assemblée ou d'un groupe Quaker ?  
Il y a des Assemblées de recueillement régulières dans diverses régions de France :  
le mieux est de prendre contact avec un lieu ou une personne dans la liste qui suit.

Centre Quaker International (CQI)  
114 rue Vaugirard  
75006 Paris  
quaker.paris@gmail.com  
https://centre-quaker-paris.com  
Tél. : 01 45 48 74 23

Assemblée à 11h, tous les dimanches.  
Entrée au 114 bis. Veuillez téléphoner  
avant pour connaître le code du portail.

Maison Quaker de Congénies  
11 avenue des Quakers  
30111 Congénies  
www.maison-quaker-congenies.org  
centre.quaker.congenies@gmail.com  
Tél. : 04 66 77 32 92

Assemblée à 11h tous les 2e sam. du mois et  
tous les dimanches, sauf celui suivant le 2e  
samedi du mois.

**Alsace et Lorraine** : Suzanne Eade Roberts 42 rue Jean-Clément 88000 Chantaine suzanneeade@yahoo.co.uk Tél. : 03 54 55 72 68  
**Aquitaine** : Christian Oustry chnade.oustry3@gmail.com Tél. 06 08 98 22 56  
**Auvergne** : Elisabeth Alarçon 18 rue Claude-Duret 03000 Moulin alarcon.elisabeth@orange.fr Tél. : 06 37 29 39 73  
**Bourgogne** : Suzy McAlpine et sa famille Le Vernay 71250 Château bellis.eric@gmail.com Tél. : 03 85 59 05 14  
**Bretagne** : Joy Liengaard et Maarten Bronkhorst 44460 Saint-Nicolas-de-Redon joyliengaard@gmail.com Tél. : 02 99 72 16 92  
**Franche-Comté** : Yvette Roux 36 rue Émile-Picard 25000 Besançon  
**Limousin** : Jo Scott jo-scott@orange.fr Tél. (fixe) : 09 50 93 86 88 Tél. (portable) : 06 04 46 83 51  
**Midi-Pyrénées (Toulouse)** : Kim Chevalier toulousequakers@gmail.com Tél : 05 61 96 79 55  
**Midi-Pyrénées (Lot)** : Karina Knight-Spencer Le Bourg 46154 Anglar-Juillac karina.knight-spencer@wanadoo.fr Tél. : 05 65 21 53 65  
**Midi-Pyrénées (Tarn-et-Garonne)** : Cynthia Cobban 82190 Brassac ewenandcynthia@gmail.com Tél. : 05 63 94 18 52  
**Basse-Normandie (Calvados)** : Orit et Éric Callcut 4, rue des Lilas 14780 Lion-sur-Mer eric.callcut@gmail.com Tél. : 02 31 97 33 93  
**Basse-Normandie (Manche)** : Kay Cotton et Sylvia Miles Le Moulin 50410 Villebaudon Moulin50410@hotmail.com Tél. : 02 33 59 21 81  
**Haute-Normandie** : Rosemary Vergnaud 10 rue des Iles La Vallée 27320 Courde-Manche Tél.:02 37 48 14 59  
**Pays de la Loire** : Céline Reid, 3 rue de la Cadoire, 44400 Rezé celine.reid@wanadoo.fr Tél. : 06 43 60 05 64  
**Provence-Alpes-Côte d'Azur** : Robert Bordin 83300 Draguignan robert.bordin@wanadoo.fr Tél. : 04 94 47 00 44  
**Luxembourg** : Dieter Hartwich 44 rue Andéthana L-6970 Oberanven hartwich@pt.lu Tél. : 340421 • Fax : 349366  
**Madagascar** : David et Lucie Andriamparison Antananarivo Tél. : (261) 22 213 64

\* \* \* \* \*

### Abonnement, réabonnement ou don à la Lettre des Amis

L'abonnement annuel **sur papier** est dû à partir de janvier, pour l'année civile en cours.  
Pour la France, il est de 15 € (normal) ou 20 € (soutien) à partir de 2014.  
Pour les autres pays, il est de 20 € ou équivalent, et pour les États-Unis de \$25.  
L'envoi PDF est gratuit. Il peut être demandé auprès de eric.callcut@gmail.com  
Notez aussi que la *Lettre des Amis* est disponible sur le site [www.quakersenfrance.org](http://www.quakersenfrance.org).

Vos contributions de soutien ou pour la Lettre des Amis peuvent être adressées au CQI :

en euros :

La Banque Postale  
Centre financier de Paris  
Établissement : 20041 ; guichet : 00001 ;  
n° de compte : 0145317J020 ; clé RIB : 10  
IBAN : FR66 2004 1000 0101 4531 7J02 010  
BIC : PSSTFRPPPAR

ou en livres sterling :

Triodos Bank  
Deanery Road  
Bristol, Avon BS1 5AS  
Angleterre  
Code banque : 16-58-10  
N° de compte : 03274400 (compte eco- business)

Responsable du n° 132 : Éric Callcut, 4 rue des Lilas, 14780 Lion sur Mer. Mél. : eric.callcut@gmail.com.  
Dates limites pour les articles pour le prochain numéro en bon français, correctement ponctués : 05/06/2017 (numérisés).  
Impression : Montparnasse Expression, 116 rue Vaugirard, 75006 Paris. Tél. : 01 42 22 48 49.

## ***Cotisations, dons et offrandes à l'Assemblée de France***

### ***Cotisations annuelles***

L'Assemblée de France, qui n'est pas du tout subventionnée, a besoin chaque année pour subsister de la cotisation de ses membres et sympathisants, dont le montant est à fixer par chacun en fonction de ses possibilités. Un reçu fiscal est envoyé pour l'année en question au début de l'année suivante. Ce reçu, envoyé aux services fiscaux avec votre déclaration d'impôt, ouvre droit à une déduction de 66 % du montant en question.

Vous pouvez envoyer un chèque, à l'ordre de la « Société religieuse des Amis », à Sylviane Mercier, trésorière de l'Assemblée de France, au 8 rue Jules Verne, 24100 Bergerac.

Mél : quakermercier@orange.fr.

Tél. : 05 53 23 38 58

### ***Amis Quakers de Congénies***

Afin d'aider à rembourser le prêt privé sans intérêt accepté par la Société religieuse des Amis- Assemblée de France pour l'achat de la Maison Quaker de Congénies et les gros travaux afférents à cette bâtisse, vous pouvez adresser un chèque à l'ordre des « Amis Quaker de Congénies », à Sylviane Mercier, trésorière de l'Assemblée de France (coordonnées paragraphe de gauche). Pour tout virement en euros ou en livres, veuillez également vous référer à Sylviane.

### ***Centre Quaker International (CQI)***

Il est demandé une cotisation annuelle à partir de 10€ à ceux qui souhaitent devenir ou rester membre du CQI. Veuillez envoyer au 114, rue de Vaugirard, 75006 Paris vos cotisations sous forme de chèque libellé au Centre Quaker International. Ou par virement à la Banque postale, numéro **IBAN : FR66 20041000 0101 4531 7J02 010**

\* \* \* \* \*

### ***Décès***

Mon co-auteur du petit livre : « William Penn et les quakers – Ils inventèrent le Nouveau Monde » (Gallimard 1990), Jean-Olivier Héron, a quitté notre planète le 24 janvier dernier à sa résidence de l'île d'Yeu. C'était un grand artiste, amoureux de la mer... et de William Penn. J'ai pu lui parler au téléphone quelques jours avant son départ. Ce fut très émouvant. Notre livre commun nous avait beaucoup rapprochés.

*Jeanne-Henriette Louis*

\* \* \* \* \*

### **Trois programmes internationaux (en anglais) à la Maison Quaker de Congénies**

- *Semaine de la musique, du samedi 20 au dimanche 28 mai 2017.*

Levez vos esprits avec 5 à 8 jours d'aventure musicale à la Maison Quaker de Congénies. Expérience ou talent non nécessaire - juste une volonté de chanter, de jouer, d'apprendre ou d'écouter.

465 € pour une occupation partagée (595 € chambre privée) comprend 5 nuits d'hébergement, repas, tout sauf un déjeuner

ET

- *Deux retraites artistes, du vendredi 28 avril au lundi 8 mai ;*

*et du vendredi 22 septembre au lundi 2 octobre.*

Nous invitons des artistes (professionnels ou amateurs) à nous rejoindre pour 6 à 10 jours de création et de camaraderie dans le sud de la France.

Coût: 695 € (560 € pour l'occupation partagée) comprend l'hébergement, la plupart des repas et le transport. Les jours supplémentaires sont de 90 € (65 € par jour).

Aussi : *Quaker Couple Enrichment Program du 2 au 4 juin.*

Informations à suivre.

**Renseignements sur : <http://www.maison-quaker-congenies.org/>**

## *Iskra*<sup>1</sup>

Une nuit de 1938, Bilbao, après la chute des dernières poches républicaines du pays basque face aux armées franquistes.

Il a demandé une cigarette.

On lui en a glissé une dans la bouche.

Ses mains sont entravées dans son dos.

Il s'est tourné vers l'aumônier pour qu'on l'allume.

Il ne voulait pas que l'officier de la phalange s'approche de lui.

Il ne souhaitait pas voir de près celui qui allait commander le feu.

L'aumônier a fait un pas dans sa direction.

C'était un homme jeune, au visage rose, l'air encore plus perdu que lui.

Le prêtre a ouvert les bras pour signifier qu'il ne pouvait satisfaire sa demande.

Le condamné a désigné du regard la poche centrale de sa salopette.

Le prêtre s'est encore approché.

Il a glissé sa main tremblante dans la poche de l'ouvrier.

Le condamné a senti la chaleur de sa paume.

Le curé a laissé tomber la boîte d'allumette par terre.

Il s'est baissé pour la ramasser.

L'ouvrier a vu les tâches sur le dessus de sa soutane.

Au moins c'est pas un prêtre pour les riches, s'est-il dit.

L'aumônier a ouvert avec maladresse la boîte.

L'officier de la phalange s'impatientait.

Il l'a entendu grommeler « vermine bolchevique ».

Le curé a pris une allumette comme on sort une bague de son écrin.

Il l'a frotté sur la boîte d'un geste sec.

Une petite flamme a éclairé la cour de la prison.

Le prêtre s'est approché de l'ouvrier, tenant l'allumette au bout de ses doigts.

La lueur a éclairé leurs deux visages.

Ils ont tous les deux reconnus chez l'autre le nez grec des basques de la frontière.

Ils ont échangé un sourire.

La cigarette a adopté la flamme.

Puis les deux têtes se sont éloignées lentement, vaisseaux frères se séparant avant la tempête.

Leurs yeux se sont croisés une dernière fois, au travers du feu.

Le prêtre tenait toujours au bout de ses doigts l'allumette, qui se consumait entre eux.

Les hommes en armes autour d'eux s'étaient tous figés.

L'officier de la phalange fixait lui aussi la petite lueur.

Celle-ci progressait sur la tige de bois vers le pouce et l'index de l'aumônier, apaisé.

Le condamné a soufflé la fumée de sa cigarette vers l'allumette, qui s'est éteinte.

Alors le prêtre s'est écarté.

Et un homme en uniforme a saisi l'ouvrier par le bras.

<sup>1</sup> *Iskra* veut dire étincelle en russe, c'est aussi le nom d'une revue léniniste (russe) du début du XXème siècle.